



EMBASSY OF GREECE
TEL-AVIV

F.400/12/AS 1418

URGENT

VERBAL NOT E

The Embassy of Greece presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of the State of Israel and has the honour to transmit herewith an announcement issued by the National Centre of Scientific Research "DEMOKRITOS", with the relevant translation into Hebrew, regarding an opening for two researchers to fill two research positions. The first researcher (grade A) is invited to work at the Institute of Nuclear Technology and Radiation Protection, and the other (grade C) at the Institute of Microelectronics.

The Ministry is kindly requested to forward this information to potentially interested parties, who should submit their application together with all relevant documents to the Secretariat of the above-mentioned Centre by November 30, 2009.

The Embassy of Greece avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs of the State of Israel the assurances of its highest consideration.

Tel Aviv, November 3, 2009



Ministry of Foreign Affairs
Cultural and Scientific Relations Division
Jerusalem

**משרד הפיתוח
הנהלה כללית למחקר וטכנולוגיה**

מרכז לאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס"

אגף : מנהלי

מחלקה : משאבי אנוש

מידע : מ. באטיסטאטו

סיווג בטחוני : ללא

טל : (210) 6503090

אגיה פראסקבי : 21-10-2009

פקס : (210) 6514117

מס' פרוטוקול : 110/1/9.204

דירוג : כללי

דוא"ל : mbatist@admin.demokritos.gr

תמצית המכרז

השלמת שני (2) משרות חוקר במרכז הלאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס"

ע"פ החלטת (מס' פרוטוקול : 110/1/9.203/21-10-2009) מנהל המרכז דימוקריטוס ויו"ר הדירקטוריון מכריזים בזאת:

- משרת חוקר אחת (1) בדרגה א', במכון לטכנולוגיה גרעינית ולהגנה מקרינה במרכז הלאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס" לאחר דיון בועדת מומחים בנושא:
- "תופעות העברת מסות וחום עם התמחות במערכות לניצול מקסימאלי של האנרגיה הסולארית, חיכוך באנרגיה וגם כלים להערכה כללית של מערכות האנרגיה".
- משרת חוקר אחת (1) בדרגה ג', במכון למיקרואלקטרוניקה במרכז הלאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס" לאחר דיון בועדת מומחים בנושא:

"חיישנים ומיקרו-ננו מערכות"

1. הדרישות המינימאליות למינוי החוקר על פי סעיף 15 בחוק 1514/85, כפי ששונה בחוק 2919/01 וסעיף 17 בחוק הפלילי 71/87 הינן:

o חוקר מדרגה א'

א. תואר דוקטורט בתחום המדעים המדויקים או מדעים טכניים.

ב. יכולת לפתח את המחקר ואת יישומיו בנושאים חדשים ולנהל פעילויות בתחומים רחבים יותר של מחקר ופיתוח טכנולוגי, להשתתף בהגדרת מדיניות המחקר ופיתוח הטכנולוגי וכמו כן בפיתוח ארגונים מחקריים תוך כדי גיוס מקורות מימון חיצוניים. הכרה בינלאומית עבור השתתפותו בתחומים מדעיים וטכנולוגיים הקשורים להתמחותו, תרומה בלימוד ויישום הידע שנובע מהמחקר, הפניות ביבליוגרפיות לכתבי עת, פרסומים במגזינים בינלאומיים או/ו רישום פטנטים חשובים.

o חוקר מדרגה ג'

א. תואר דוקטורט בתחום המדעים המדויקים או מדעים טכניים.

ב. ידע ויכולת מוכחת בביצוע אחראי של שלב או חלק מפרויקט מחקר ופיתוח טכנולוגי, הנובע ממסמכים שיוגשו. בנוסף, יכולת מוכחת לתכנן וביצוע פרויקטים למחקר ופיתוח טכנולוגי, חלוקת שלבי או חלקי הפרויקט לחוקרים אחרים תוך כדי פיקוח והדרכתם. כמו כן, נדרשות הפניות ביבליוגרפיות לכתבי עת, פרסומים במגזינים בינלאומיים או/ו רישום פטנטים חשובים ביוון ובחו"ל. במידה וישנן בקשות למחקר ובחינת פטנט תלויות, יילקחו בחשבון הדוחות של המשרד הרלוונטי לזכויות התעשיות.

2. בנוסף:

א. על המועמדים הזכרים להיות אחרי כל התחייבות לשרות צבאי או שיהיה להם פטור, שלא יהיו עריקים או נשפטים עבור עריקות. חובת זו לא תקפה עבור האזרחים של מדינות חברות באיחוד האירופי בהם לא הוגדר מכשול מסוג זה בהליכי מיון לתפקיד.

ב. שלא יהיה רישום פלילי או תביעות תלויות או איסור או תלונה משפטית.

ג. שיהיו בריאים.

ד. שיהיו אזרחי מדינות חברות באיחוד האירופי עם ידע בשפה היוונית. דירוג הידע בשפה היוונית יוגדר בתחומים הבאים:

- תקשורת מילולית
- קריאה והבנת מאמר בעיתון (בערך 500 מילים)

• תקציר המאמר ב-70-50 מילים.
 עבור שני הסעיפים הראשונים הדירוג הינו בין 10-1. ציון עובר ייחושב ציון ממוצע של 5.
 בחינות הידע בשפה היוונית ייעשו ע"י ועדה בת 5 חברים שהוקם ע"פ החלטה של מנהל
 המרכז דימוקריטוס ויו"ר הדירקטוריון ולאחר ראיון של המועמד.

3. לפיכך, המועמדים מתבקשים להגיש עד ה- **30-11-2009** את מועמדותם מול מחלקת
 המזכירות באגף המנהלי של המרכז הלאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס":
 (P. Grigoriou & Napoleos, 15310, Agia Paraskevi, Attiki) **בקשה** עם כל
 המסמכים הנדרשים (תארים ותואר דוקטורט – לאחר אישור הכרה ע"י המרכז להכרת
 תארים ביוון – אישורים ממקומות עבודה או התמחות קודמים) ו**קורות חיים** (בחמישה
 העתקים) וגם תקציר תחומי העיון במחקר ותוכניות מחקר עתידיות.

4. למידע נוסף יש לפנות לגבי מ. באטיסטאטו במחלקה למשבי אנוש בטל:
 210-6503090

5. תמצית המרכז יפורסם פעמיים (2) בשני עיתונים יומיים באתונה ו שניים (2)
 בסלוניקי.

המנהל ויו"ר הדירקטוריון
של המרכז הלאומי לחקר מדעי הטבע ע"ש "דימוקריטוס"

ד"ר ד. ניארוס